

# APOSTOLUL

## CURIERUL ARHIEPISCOPIEI ORTODOXE ROMANE DIN BUCUREȘTI

Redactor responsabil:  
Dr. NICOLAE POPESCU-PRAHOVA

Comitetul de redacție:  
Pr. EUGEN BARBULESCU, Protopep CONSTANTIN MOLDOVAN  
și Preotul MANEA POPESCU, Consilierul Arhiepiscopesc.

APARE DE DOUA ORI PE LUNA

Redacția și Administrația:  
ARHIEPISCOPIA BUCUREȘTILOR

ABONAMENTUL } pentru preoți, diaconi și instituții 100 lei pe an  
} pentru cântăreți și paracliseri 60 lei pe an

### MIȘCAREA RELIGIOASA IN CAPITALA

Cu 2 Octombrie a. c. se înseamnă încăodată mai mult — după fireasca pauză a vacanței de vară — începutul lucrării de limpezire a realităților sufletești, de desăvârșire a bunurilor spirituale de cari nu e lipsită nici o ființă omenească și de adâncire a conștiinței creștine, prin care creștinul se reintegrează în drepturile lui de fiul al lui Dumnezeu și neînduplecat luptător împotriva răului personal ca și social. Ființa lăuntrică a Bisericii Mântuitorului nostru, plină de adevăr, lumină și viață veșnică, nu-și poate descoperi mărgăritarele ei decât prin lucrarea de propoveduire a cuvântului evangheliei, sfinților apostoli și a învățaturii sfinților părinți. Iar sufletul omenesc nu poate fi transformat în cupa curată pregătită pentru a primi revărsarea binecuvântărilor și harului lui Dumnezeu, decât printr' o neîntreruptă încordare de a înfăptui voința lui Dumnezeu. Aceasta e ținta mișcării religioase în Capitală, ca și aiurea.

\* \* \*

Pregătirile, pentru începerea cu bună chibzuială a acestei lucrări sunt toate făcute. Vorbitorii știu, încă de două luni, chestiunile ce vor avea de predicat în fața creștinilor însetați de adevărul Bisericii Mântuitorului. In 28 de locașuri dumnezești va răsună în fiecare săptămână cuvântul de pace, iubire și de lămurire a tainelor vieții veșnice — purtat cu râvnă de slujitorii altarilor sfinte. Pentru moment acele 28 de vetre de învățatură și viață veșnică sunt destule. Nici într'un caz însă prea multe. Mai ales când păcatul are atâtea guri prin care respiră, nu odată pe săptămână ci în fiecare zi, valuri întregi de perversitate ucigătoare. Inșă, firește că toate pregătirile se pot dovedi insuficiente față de scopurile înalte legate de-o mișcare religioasă, dacă lipsește factorul principal: stăruința până la sfârșit și abundență de râvnă și bunăvoință. Apoi omul vede întâiu cu ochiul trupesc și apoi cu cel duhovnicesc; aude întâiu cu urechea trupului și apoi cu a sufletului. Deci vederea și auzul trupesc

trebuie să-i înlesnească dezvoltarea vederii și auzului duhovnicesc. Din pricina aceasta, de multe ori se dărâmă tot binele zidit cu strădanie și trudă. Atunci alt lucru de preț, pe care e dator să-l aducă fiecare slujitor al altarului Mântuitorului, cu grijă sfântă, la întărirea mișcării religioase e acesta: atitudine pioasă, ținută creștinească, seriozitate plină de iubire și înțelegere, nesilită dar superioară, a însărcinării nobile de lucrător pe câmpul sufletelor omenești.

Pentru îndrumarea și dreapta conlucrare a tuturor clericilor în opera de îmbogățire sufletească a creștinilor, există un regulament care prevede sancțiuni pentru cei ce nu aduc, în măsura convenită și la timp, contribuția lor. Așa e firesc să fie. Noi știm, dela Sf. Apostol Pavel, pentru cine e făcută legea și ce urmări are.

Incât, dacă toți cei îndatorați aduc contribuțiunea lor la timp și cu inimă plină de dorința de a spori cât mai mult bunurile duhovnicești ale celor mulți sau puțini ce vin pentru aceasta, regulamentul în chip firesc rămâne inofensiv — E vorba însă de un alt regulament ale cărui sancțiuni sunt cu mult mai usturătoare. E regulamentul aplicat de chiar masa creștinilor ascultători, cari trec pe lângă biserică, ocolind-o. O biserică goală e un câmp nelucrat. Și altă sancțiune mai grea decât aceasta nici nu există.

Rezumăm: Scopurile unei mișcări religioase sunt atât de frumoase încât cine se ostenește pentru întruchiparea lor în viața de toate zilele nu poate fi răsplătit mai drept decât cu binecuvântarea și mângâierea lui Dumnezeu; ele răsar din însăși ființa lucrării pentru răspândirea religiozității și cu atât mai frumoase se arată, cu cât această lucrare e mai adâncită și săvârșită cu mai multă sfințenie și conștiință: — iar, pregătirile exterioare ca și îndemnările unui regulament nu-s decât puncte de sprijin și de foarte mică importanță atunci când conștiința misiunii sacerdotale e în plină stăpânire.

## **P A R O H I I V A C A N T E**

### **Patriarhia Română.**

Internatul Teologic din București.

La Internatul Teologic din București sunt vacante 2, (două) posturi de *spirituali*, cari urmează să fie ocupate pe ziua de 1 Octombrie 1927.

Beneficiile: leafă de bază 1600 lei cu toate sporurile legale, locuință și întreținere completă.

Condițiile: candidații trebuiesc să fie licențiați sau doctori în teologie, preoți hirotoniți. Sunt preferați călugării sau preoții văduvi și fără familie.

Indatoririle normale cuprinse în Regula-

mentul Internatului se pot cunoaște în cancelaria Direcțiunii.

Cererile vor fi adresate Direcțiunii Internatului până la 28 Septembrie 1927.

*Protopopiatul jud. Prahova, Circ. III, Urlați.*

### **Concurs.**

În conformitate cu ordinul Sf. Arhiepiscopii a Bucureștilor No. 5531 a. c., se publică concurs pentru ocuparea postului de paroh din parohia Ciorani de Jos, devenit vacant prin scoaterea la pensie, pentru limită de vârstă, a preotului Gheorghe Po-

pescu. Termenul acestui concurs este de 30 zile dela această publicare în «Apostolul».

Parohia formează un sat compact de câmp și se compune din 959 familii cu 3645 suflete.

Biserica e de zid în bune condițiuni.

Casă parohială nu este.

Parohia dispune de 8½ ha. pământ în folosința personalului, în raportul stabilit prin lege.

Preotul primește salar dela stat potrivit gradului de studii și beneficiază de un venit după epitrahil de circa 12.000 lei, — douăsprezece mii —, anual.

Indatoririle sunt cele cerute de canoane și de legile bisericești.

Doritorii de a ocupa acest post își vor înainta, în termenul indicat, cererile însoțite de acte și memorii, potrivit regulamentului, iar candidații tineri vor mai anexa și actul de binecuvântarea căsătoriei eliberat de Chiriarh, act relativ la starea morală a soției și cea socială a părinților ei.

Protopop, VINCENTIU POP

*Protoieria circ. II, Plasa de jos București.*

### Concurs.

Se publică concurs pentru ocuparea postului de preot ajutor dela parohia Sf. Gheorghe-Nou-Capra din București, rămas vacant prin transferarea titularului Pr. C. Năescu, ca paroh al parohiei Sf. Ioan-Nou-Piață, pe ziua de 1 August a. c.

Parohia se compune aproximativ din 1014 capi de familie, cu 4500 suflete.

Biserica, în foarte bună stare.

Nu are casă pentru preotul ajutor.

Preotul primește salarul dela stat, conform gradului de studii.

Venitul epitrahilului se cifrează cu aproximație la 10.000 lei anual.

Candidații trebuie se îndeplinească condițiunile cerute de canoane și legiurile bisericești.

Cererile însoțite de acte și memoriile necesare se vor înainta oficiului Protopopesc în termen de 30 zile dela publicarea acestui concurs în curierul «Apostolul».

Protopop Econ. CONST. MOISIU

### Concurs.

Se publică concurs pentru ocuparea postului de paroh al parohiei Valea-Drăgului-Ilfov, vacant prin transferarea Preotului Ion C. Sachelarie de aci în postul de preot ajutor la biserică Delea-Nouă din Capitală pe 1 August 1927.

Parohia este alcătuită din două sate.

1. Valea Drăgului, care are 525 capi de familie și 2500 suflete, biserică parohială de zid, bună, 17 pogoane teren arabil și casă parohială.

2. Ghimpați-Ciocoveni, care are 380 capi de familie și 1500 suflete, biserică filială de zid, potrivită și preot supra-numerar.

Venitul epitrahilului se poate cifra la 7-8000 lei anual.

Ca îndatoriri cele cerute de canoane și legile bisericești.

Se menționează că această parohie are preot supra numerar, care are dreptul la avansarea ca paroh.

Cererile însoțite de acte și memorii (Vezi Apostolul No. 11/925), se înaintează Protopopiei care după expirarea termenului de 30 zile dela publicația în Apostol le vor da cursul legal.

Icon. I. POPESCU.

Școala de Cântăreți Bisericești de pe lângă Sf. Patriarhie aduce la cunoștință următoarele :

În clasa I-a sunt vacante 30 locuri : 5 burse și 25 solve. Înscrierile se fac între 1-30 Septembrie pe baza actelor : certificat de botez, naționalitate, bună purtare, revaccinare, absolvirea cursului primar și extract de naștere. Examenul de admitere are loc la 1 Octombrie a. c. Candidatul să aibă : voce, auz muzical și vârsta 14-17 ani. Absolvenții acestei școli, pe lângă cântăreți, vor deveni contabili, agenți sanitari, conducători de coruri la sate și fac armata cu termen redus la sanitari.

La Fabrică de tutun și țigări «Belvedere» București e un loc de preot, plătit de Primăria Capitalei cu 10.000 lei lunar. Are și locuință. Candidații se vor adresa direct la Arhiepiscopia Bucureștilor.

## SAPTAMANA DE RECULEGERE LA PREDEAL

*Inalt Prea Sfințite Stăpâne,*

În dimineața zilei de 17 August ne-am îndreptat, un grup de aproape 50 de preoți, către Mănăstirea Predeal, pentru a petrece o săptămână de reculegere și zidire duhovnicească mai puternică, noi între noi, preoții.

În ajunul acestei zile ne-am adunat în sala Școlii de Cântăreți spre a asculta cuvintele de îndrumare ale Prea Sfințitului Vicar Titu Târgovișteanul.

Și acum, încă sub impresia luminoaselor cuvinte, rostite de Prea Sfinția Sa, ne îndreptăm în viteza cea mare a trenului spre *experiența cea nouă*.

Și a fost nu numai o experiență nouă, I. P. S. Stăpâne, ceiace n'ar însemna în orice caz și un lucru meritoriu; ci a fost și o experiență minunată această săptămână de retragere spirituală. Asupra acestei laturi să-mi fie îngăduit a spune câteva cuvinte.

Chiar în după amiaza zilei, în care am și ajuns la Predeal, ne-am adunat în una din sălile de clasă a Școlii Normale de fete, din apropierea Mănăstirii, unde am și fost găzduiți, spre a sta puțin de vorbă asupra metodei celei mai bune de întrebuințare a vremii în cursul zilelor ce aveau să urmeze, potrivit cu scopul pentru care venisem.

După o discuție vie, care n'a durat prea mult, s'a ajuns de către toți la ideea că trebuie să fixăm un program pentru fiecare zi; programul acesta de lucru avea să se fixeze în ajunul fiecărei zile; în el intrau ca *elemente permanente*: a) mergerea în fiecare dimineață la biserică, unde aveam să luăm parte în mod activ la săvârșirea Sf. Liturghii; b) ținerea, la fie care Sf. Slujbă, a unei predici, de către unul din noi, cu scopul de a ne înălța duhovnicește unii pe alții; c) o meditație biblică după terminarea Sf. Liturghii, de preferință făcută în mijlocul naturii, care este așa de minunată în această regiune a Predealului. d) după masă, pe la ora 3, o ședință de discuții frățești asupra diferitelor chestiuni practice, care ne interesau sau ar fi putut să ne intereseze. Alături de aceste elemente permanente se prevedeau și elemente neper-

manente, care, prin însăși firea lor nu puteau să fie prevăzute, ci aveau să izbucnească spontan din cursul fiecărei zile.

Ca un eveniment plăcut, petrecut aproape imediat după această discuție pietonă, a avut loc *vizita inopinată a d-lui M. Berceanu* cu doamna, cu care prilej s'au schimbat, firește, cuvinte înălțătoare între Domnia Sa și noi, cu privire la marea și arzătoarea chemare a preoției în cadrul vremurilor actuale de zidire a patriei.

Odată cu dimineața zilei de 18 August a început și viața noastră cea nouă, în cadrele minunate a Predealului. Programul, pe care ni l'am fixat, s'a dovedit a fi bun, prin aceia că l'am putut urma cu toții fără cea mai mică sforțare penibilă din partea cuiva, ci, dimpotrivă, simțindu-l cu toții că prin realizarea lui ni se înmulțesc și ni se organizează puterile lăuntrice într'o formă nouă și plăcută.

În cele dintâi trei zile cel care a ținut predica la Sf. Liturghie a fost Prea Cuvioșia Sa Păr. Scriban, care s'a dovedit pentru noi toți, și cu acest prilej, a fi una din personalitățile cele mai fericit înzestrate ale clerului nostru monahal, în deosebi ca *predicator* socotim că este cel mai puternic predicator al bisericii noastre actuale. În *cea dintâi predică* ne-a vorbit despre datoria noastră a preoților de a năzui neconținut tot mai sus pe calea desăvârșirii noastre morale și religioase. În *cea de-a doua predică* ne-a vorbit despre covârșitoarea însemnătate duhovnicească, pentru noi preoții în primul rând, a Cărții Sfintei Scripturi. În *cea de a treia predică*, era într'o zi de Sâmbătă, ne-a vorbit despre nevoia unei culturi cât mai adânci, făcută în noi înși-ne, a ideii morții. *Este imposibil a rezuma noi, aici și acum, aceste trei minunate predici, dar, ceiace este fapt, este că ele au contribuit într'o măsură hotărâtoare la zidirea și înălțarea noastră sufletească a tuturor*. Gândul fundamental, asupra căruia a insistat Prea Cuvioșia Sa, într'un chip deosebit, în toate aceste predici a fost următorul: noi preoții, pentru a putea influența pe alții, în direcția Sfântului ministeriu, pe care îl exercităm, trebuie ca mai întâi noi înși-ne să fim cât

mai puternici în noi înși-ne, să ne imbogățim cu comori duhovnicești cât mai bogate în ființa noastră personală. Gând, pe care de altfel în atâtea rânduri l'am auzit exprimându-l cu o mare putere de elevație și pe Prea Sfințitul Vicar Tit Târgovișteanul, cu prilejul conferințelor generale ale preoților, din anul acesta, precum și în cuvântarea de orientare, ținută în ajunul plecării noastre spre izolarea sublimă a săptămânii duhovnicești.

În ziua a patra, Duminica X-a după Cincizecime, am avut în vizită pe Prea Sfinția Sa, Arhiepiscopul Tit Târgovișteanul, care a și binevoit de ne-a predicat asupra Evangheliei zilei. Predica Prea Sfinției Sale, ținută în fața unui auditoriu bogat, venit anume din Predeal pentru a-L putea auzi, a desvoltat într'un chip minunat, tema evanghelică: *pentru a birui puterea celui rău, care lucrează în ființa noastră, pe atâtea căi și chipuri, trebuie să plinim calea rugăciunii și a Postului*. Predica a fost semănată cu figuri minunate, care au făcut ca toată lumea să înțeleagă perfect de bine conținutul predicii.

În ziua V-a, zi hotărâtă de noi toți pentru mărturisirea tuturor înaintea duhovnicului, în vederea sfintei împărtășiri, am predicat eu, scriitorul acestor scurte relatări, asupra *Tainei Sf. Mărturisiri și a Sf. Împărtășiri*.

Aceasta la Sf. Liturghie. După Sfânta Liturghie, în cele dintâi 3 zile, meditațiile biblice au fost făcute de subsemnatul. Și ele au fost călăuzite de gândul unei cât mai puternice desvoltări interioare a vieții noastre personale. În restul celorlalte zile au avut loc discuții diferite asupra unora din textele mai greu de înțeles, pe care le exploatează sectanții pentru îndreptățirea rătăcirii lor. Așa, de pildă, s'a dat o deosebită importanță textelor privitoare la Prea Sf. Feocioară.

În după amiaza acestor zile au avut loc, pe tășșanul din marginea pădurii, discuții foarte interesante asupra subiectelor cercurilor pastorale, precum și asupra cercurilor pastorale, înși-le, la care au luat parte în chipul cel mai frățesc, toți frații preoți, atât cei de la oraș cât și cei de la țară.

Din aceste discuții s'au desprins și două *deziderate* speciale: unul cu privire la re-

forma *spirituală a învățământului nostru religios, altul cu privire la tipărirea unui comentar practic al celor 4 Evanghelii*.

În restul zilelor s'au făcut promenade frumoase în sânul naturii, au avut loc convorbiri preoțești între frații preoți, s'a cântat.

Iar în ziua VI-a, ca un punct culminat al întregii săptămâni, ne-am împărtășit cu toți frații preoți din același Sfânt Trup și Sânge al Domnului Nostru, după care a avut loc masa de despărțire, în mijlocul unei curate și puternice însuflețiri.

*Înalt Prea Sfințite Stăpâne,*

Dacă ne este îngăduit acum, după ce am făcut o succintă expunere a celor făcute de noi toți în acea fericită săptămână de retragere duhovnicească din mijlocul lumii, să exprimăm, tot succint, care este impresia noastră asupra acestei experiențe, concepută și inaugurată de I. P. S. Voastră, apoi avem un singur cuvânt, pe care îl socotim cel mai potrivit de a exprima ceia ce gândim și mai ales simțim: a fost o săptămână *fericită* această săptămână duhovnicească, pe care ne-ați chemat să o trăim cei 50 de frați împreună, în mijlocul brazilor. *Cea mai fericită săptămână din toată viața noastră de preoți*. Căci dacă toată legea noastră creștină, cristalizată atât de minunat în Sfântul Așezământ etern al Bisericii noastre Ortodoxe, pleacă și se întoarce la dragoste, ca la principiul ei etern, din care trebuie să se inspire veșnic, atunci credem că nici cãiri nu trebuie să se afirme mai puternic și mai biruitor acest principiu divin al dragostei, de cât între noi, membrii Eparhiei conducătoare a Bisericii, din care noi preoții alcătuim a doua treaptă. Ba încă putem afirma ceva mai mult: în măsura în care se va afirma, cu toată rigoarea, în mijlocul nostru, al conducătorilor Bisericii, principiul dragostei, în aceiași măsură ne vom dovedi și ortodoxia noastră cea eternă, care pleacă dela Mântuitorul Iisus Hristos și de la Sfinții Săi Apostoli. Cu această dragoste, pe care ne-a dat-o Domnul și Mântuitorul nostru, vom face dovada credinței noastre în El, vom arăta lumii, și în primul rând nouă înși-ne, că avem Duhul Lui, și deci vom avea certitudinea, pe care să o poată verifica și alții, că avem o minune în adevăr

cerească în mijlocul pământului acestuia de ură și de lută, unde ne-a așezat Dumnezeu să lucrăm, pentru întinderea Sîntei Sale Împărății. Ori tocmai la crearea acestei *Dra-goste între noi a contribuit într'o măsură impresionantă de mare această săptămână de retragere și zidire duhovnicească*, între noi, împreună. Acesta a fost câștigul, prețiosul și netrecătorul câștig, cu care am simțit că ne-am ales toți, la sfârșitul acestui timp, binecuvântat de trăire și lucrare comună. Și dacă avem de exprimat un deziderat, pe care ținem să-l exprimăm și să-l supunem înaltei aprobări a I. P. S. Voastre, apoi cel dintâi și cel mai puternic este acesta: *Să ni-l dăruiți pe acest fericit timp de apropiere și înălțare prin iubire, a noastră, a preoților, și în anii ce vin*. Este o experiență pe deplin câștigată, aceasta pe care V'o comunicăm în aceste scurte rânduri.

Ca un modest corectiv, pe care îl propunem noi la felul cum s'a făcut experiența acestei săptămâni, a anului acestuia, am avea pe următorul:

Să nu se mai împartă pe județe frații preoți, ce sunt chemați la aceste adunări de zidire; *ci pe regiuni*. Și aceasta pentru a nu fi prea mult întrerupți din vremea lor, frații preoți de la țară, care au nevoi după regiune: așa de pildă nu se potrivește timpul cărării fânului a fraților de la munte, cu timpul secerișului ori al treeratului, al fraților dela câmp.

Cu acest mic corectiv, experiența acestor săptămâni, o afirmăm încă odată, rămâne o experiență fericită, de la continuarea și desăvârșirea căreia sunt de așteptat pentru viitor numai rezultate binecuvântate pentru Sfânta noastră biserică.

Al Înalt Prea Sfinției Voastre  
Smerit slujitor și rugător către Domnul  
Pr. TOMA P. CHIRICUȚĂ  
Paroh al bis. Zlătari-București

Minus aprecierile de laudă la adresa mea, sunt în totul alături de aprecierile și propunerile colegului meu.

Arhim. SCRIBAN

## Spicuri din Darea de seamă pe anul 1926 asupra lucrărilor săvârșite în Sf. Monastire Cernica-Ilfov.

Avem înainte o *Dare-de-seamă* făcută de conducerea sfintei monastiri Cernica-Ilfov asupra lucrărilor administrative, economice și culturale efectuate în cursul anului 1926. Arătările cuprinse aci sunt cu adevărat îmbucurătoare și constituiesc în acelaș timp o garanție suficientă pentru nădejdiile legitime legate de viitor.

În latura administrativă găsim că printr'o cinstită și prudentă chiverniseală, întocmită în toate formele legale pescrise de contabilitate, s'au putut aduce monastirii venituri importante. De pildă: Eclesiarhia a încasat peste 300.000 lei, Arhondăria peste 50.000 lei și via peste 600.000 lei. Bilanțul general pe 1926 arată la venituri suma de 2.740.608.85 lei, iar la cheltueli suma de 1.897.268.78. Deci un excedent de 843.440.05 lei.

Din punct de vedere gospodăresc, a luat în timpul anului 1926 un remarcabil avânt. De pildă la proprietatea din Seciu-

Prahova s'a desfundat teren de circa 4 pogoane pentru a fi replantat cu vie altoită, s'a îmbunătățit locuința și s'a împrejmuit cu stâlpi de stejar și sarmă ghimpată un teren de 12 pogoane. La proprietatea din Dealu Mare s'au făcut butoaie noi de stejar în capacitate de peste 80.000 litri a căror valoare se ridică la 350.000 lei. Butoaiile vechi au fost refăcute. Cheltuelile totale ale viei pe anul 1926 au atins suma de 400.000 lei. La viea din Vatra-Mănăstirii s'a reparat împrejmuirea și toată vița de soi rău s'a înlocuit cu vița de varietăți alese.

Viața mănăstirii Cernica s'a dezvoltat și s'a intensificat prin înființarea unei tipografii, în care începând — cu deosebire — cu 1 Ianuarie 1926, călugării au lucrat cu multă râvnă, fără a-și neglija îndatoririle monahale. Altă parte din călugări lucrează împletituri de papură, rogojini, coșnițe, ștergătoare, cum și în atelierile de cismărie și lemărie de curând înființate.

Nici lucrul pur intelectual nu a fost lăsat la oparte. Cu aprobare Sf. Arhiepiscopii din 1925 s'a înființat o școală de educație monahală, iar în anul 1926 s'a transformat în seminar monahal. În primul an 1926-1927 au fost înscriși în clasa I-a a Seminarului monahal un număr de 12 elevi, recrutați dintre frații și ucenicii aflați în mănăstire. Programul studiilor este cel în vigoare la Seminarul «Nifon» din Capitală.

La sfârșitul anului au fost promovați în clasa II-a, de comisiunea legală, 10 elevi. Cărțile necesare acestor 12 elevi au fost cumpărate personal de fratele Grigoraș Dimitrie, pentru care a cheltuit suma de 6000 lei.

Iată câteva spicuiuri din care se poate vedea viața nouă în înfățișări frumoase ce a început să pulseze în mănăstirile noastre. Numai astfel poate fi dezarmată privirea sceptică cu care, de o bună bucată de vreme, este întâmpinată viața mănăstirilor noastre.

\* \* \*

### Din gazeta „Propășirea“, Ploești

Joi 15 Septembrie ora 7  $\frac{1}{2}$ , în biserica Sf. Vineri s'a reluat activitatea cercurilor pastorale cu Preoții și Cântăreții din Ploești. S'a oficiat mai întâi un serviciu religios, după care P. C. Pr. C. Petre Protoereul girant al Circ. I, a ținut o foarte impresionantă cuvântare schițând programul viitor în legătură cu dezvoltarea subiectelor date spre tratare cu privire la opera Sfințitoare a Duhului Sfânt, care lucrează asupra credincioșilor și prin cele 7 taine. A arătat că numai felul cum se săvârșesc aceste sfinte taine a contribuit ca harul Duhului Sfânt să nu poată lucra, nu că ar fi neputincios prin sine, ci devine neputincios din cauza condițiunilor necreștinești în care trăiește individul, căruia i se administrează Sfintele taine.

Asupra acestui lucru trebuie stăruit de cler și popor, ca să avem în adevăr o biserică vie, lucrativă, cu rezultate din ce în ce mai bune din punct de vedere moral, social și național. Poporul a ascultat cu multă atenție expunerea P. C. Protoereu girant, care își termină cuvântarea îndemnând poporul să vină la aceste adunări crești-

nești în număr cât mai mare, să primească lumina din «Lumina lui Hristos, care luminează tuturor».

Cântăreții au executat frumoasele cântări bisericești: doxologia Tedeumului «Pre tine Dumnezeule te laudăm» și «Laudă suflete al meu pre Domnul».

## RECENZII

*Prin Hristos și pentru Hristos*, cuvântări ținute în Elveția de marele predicator indian *Sadhou Sundar Singh* (După ediția secretariatului misionarilor elvețieni în India). Traduse în românește de: *Mihail Ionescu* profesor și Pr. N. Bănățeanu, Tipografia și Librăria Gh. N. Vlădescu și Fiu — Câmpulung, Jud. Muscel, prețul 35 lei. — *Sadhou Sundar Singh* a cunoscut și a îmbrățișat creștinismul după grele, anevoioase și infructuoase încercări de a găsi adevărul mulțumitor și a sorbi pacea sufletească în religionea poporului lui. Istoria vieții lui frământate, presărată în formă de pilde în predicile din acest volum, constituie încă o dovedire neclintită a puterii creștinismului precum și un imn de slavă înălțat numelui purtător de mântuire al Mântuitorului Iisus. Predicile lui *Sadhou Sundar Singh* nu sunt pagini scrise după meditație intelectuală sau cercetări în volume groase; ci revărsări nesilite și limpezi de viață nouă câștigată prin alipirea de Hristos. Deși nu afirmă în ele legătura cu vreo confesiune creștină, și chiar dacă lasă să se înțeleagă protestantismul, totuși prin felul deosebit, viu și sincer în care privește viața nouă ce rodește din unirea cu Hristos, — el poate fi cetit cu folos de orice creștin.

D-l Mihail Ionescu cu C. Pr. N. Bănățeanu au făcut, fără îndoială, un serviciu literaturii românești religioase, traducând aceste predici. Preoțimea poate găsi în ele și admira văpaia dogoritoare ce se răpân-dește dintr'un suflet închinat pedeantregul slujirii Domnului.

O recomandăm deci spre cetire tuturor celor ce doresc să cunoască viața religioasă actuală și se întreabă serios ce mai are de făcut.

*Merinde Duhovnicească* (Ilustrațiuni, tablouri, și pilde din Sfinții Părinți și din feluriți autori pentru predici și cuvântările Cercurilor pastorale ca și pentru lecțiunile noastre de religie) întocmită de Pr. Dr. Marin C. Ionescu, paroh al Bisericii Sf. Ștefan Cuibu cu Barză și profesor la Seminarul pedagogic Universitar și la Liceul Gh. Șincai — București, Tipografia Națională Jean Ionescu, str. Bursei 1, prețul 100 lei, pagini 396.

*Inimă și suflet* (Omiletica vremurilor noastre) Planuri și exerciții de predică de Pr. Dr. Marin C. Ionescu — București, prețul 60 lei, pagini 160. — Părintele Dr. Marin C. Ionescu se prezintă în lumea culturală a Bisericii noastre ca și în fața tuturor celor ce se îngrijesc din inimă de latura intelectuală și predicatorială a misiunii pastorale cu încă două lucrări de preț. Lucrările P. C. Sale au fost totdeauna bine apreciate de cetitorii creștini și scrisul său înflorit și vioiu gustat de un foarte larg cerc de cetitori. Preocupat încontinuu de expunerea simplă a adevărului evanghelic, a izbutit într-o măsură superioară altora, folosindu-se de pilde culese cu multă pricepere din viața de toate zilele, din viețile oamenilor mari și din scrierile sfinților părinți. Socotim că nu greșim când afirmăm că întreaga literatură religioasă produsă de P. C. Sa, ca și întreaga sa activitate pastorală e întemeiată pe principiul, incontestabil de primă importanță: Valoarea creștinismului nu poate fi dovedită ca necesară vieții actuale (individuale sau sociale) decât prin reforma individului. Istoriceste valoarea creștinismului e dovedită; pentru prezent ea presupune caractere tari, inimi curate, suflete frământate de doruri extra pământești. Cetiți *Merinde duhovnicească*, cetiți *Inimă și suflet* și veți recunoaște cât adevăr stă în acest principiu, atât de larg documentat și desfășurat de Pr. Dr. Marin C. Ionescu în lucrările sale.

## Ș T I R I

A apărut **Noul Testament** traducere de Pr. Gr. Pișculescu. Se cere la Institutul Biblic Biserica Antim. Prețul: 70 lei broșat, 100 lei legat.

Vineri, 23 Septembrie a. c., s'a făcut înregistrarea la Tribunal, secția Notariat, a Statutului «Asociației Patriarhul Miron». Prin aceasta «Asociația» și-a căpătat calitatea de persoană morală și juridică, are prin urmare ființa ei de sine stătătoare și bine precizată în viața socială și bisericească.

## MULȚUMIRI

Preotul Ioan M. Scurtu Parohul bisericii Vițichești-Călinești-Muscel aduce și pe această cale vii mulțumiri tuturor binefăcătorilor acestei biserici votați mai jos.

1. Consiliului de Ad.ție al B-ței Pop. Călinești pentru donația de lei 6000.

2. D-lui Victor Verzea dela Banca Pop. Călinești pentru donația de lei 500.

3. D-nei Ana Popescu dela Banca Pop. Călinești pentru donația de lei 1000 precum și tuturor enoriașilor cari au contribuit la colectarea sumei de lei 9500 cu cari împreună cu sumele de mai sus s'a cumpărat un rând complet de veșminte preoțești din mătase cu fir, cari au costat lei 17.000.

4. Părintelui I. Mihălceccu Prof. Universitar pentru: 1 sfită și un epitrahil negru, 1 rând veșminte pentru diacon, 1 rând provcovețe.

5. Părintelui Marin Tacia Bis. Albă-Victoria București, pentru: 2 epitrahile și un rând provcovețe din mătase.

6. Părintelui N. Proca Protoereul jud. Muscel pentru: 1 sfită și un epitrahil.

7. D-lui Nae Chivulescu Ig. Cărcinov-Muscel pentru 1 cruce pentru Sf. Masă, din alpaca argintată costând lei 2000.

8. D-nei Maria Ion Răducanu-București pentru 1 icoană (Maica Domnului) din alpaca argintată costând lei 2500.

9. D-lui Gh. Țincu-C-lung-Muscel pentru 1 candelă pentru Sf. Masă, din argint costând lei 800.

10. D-rei Mira N. Marinescu-Călinești pentru un acoperământ pentru iconostas lucrat frumos în casă din mătase costând lei 1500.

Pentru aceste frumoase daruri Bunul Dumnezeu să-i răsplătească cu darurile sale cee bogate.